

Fahrzeugpaß

Cycle passport
Fietspasje
Carte d'identification
Cykelpas

Händlerhinweis:
Diese Anleitung unbedingt
dem Kunden aushändigen!

Bedienungsanleitung

CDT

- GB** User Manual
- NL** Gebruiksaanwijzing
- FR** Notice d'utilisation
- DK** Brugsanvisning



Bitte vor Inbetriebnahme des Dreirades sorgfältig lesen und unbedingt zur weiteren Nutzung aufbewahren!

Please read carefully before using the tricycle for the first time and keep in a safe place for future reference.

S.v.p. aandachtig lezen voordat de driewieler in gebruik wordt genomen en voor verder gebruik opbergen!

A lire attentivement avant toute mise en service du tricycle et garder pour l'utilisation ultérieure !

Før den trehjulede cykel tages i brug første gang læses brugsanvisningen omhyggeligt og den opbevares til senere brug.

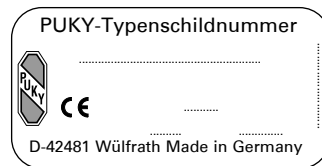
Ausstattungsänderungen vorbehalten/Subject to alterations/Wijzigingen van model voorbehouden/Article sous réserve de modifications/
Der tages forbehold for ændringer i forbindelse med udstyr **Art.Nr. 10528/ 11/03**

Name/Surname/Naam/Nom/Efternavn _____ Vorname/Forename/Voornaam/Prénom/
Fornavn _____

PLZ/Post Code/Postcode/Code postal/
Postnummer _____ Wohnort/City/Plaats/Localité/By

Straße/Street/Straat/Rue/Gade _____

Bitte ausfüllen/Please complete/a.u.b. invullen/Remplir S.V.P./Udfyldes venligst



Ihr Fachhändler/Your dealer/Uw dealer/Votre vendeur spécialisé/
Deres specialhandel



Inhalt

Contents
Inhoudsopgave
Table des matières
Inhalt

1. **DE** DEUTSCH 3
2. **GB** ENGLISH 7
3. **NL** NEDERLANDS 11
4. **FR** FRANÇAIS 15
5. **DK** DANSK 19
6. **Typenschild/**Identification plate/**Typeplaatje/**Plaque signalétique/**Typeskilt** 23
7. **Fahrzeugpaß/**Cycle passport/**Fietspasje/**Carte d'identification du tricycle/**Cykelpas** 24

Zeichenerklärung: /Key to the icons:/Toelichting:/Explication des symboles:/
Tegnforklaring



Achtung!/Note!/Let op!/Attention!/OBS!



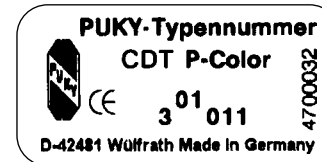
Gefahr!/Warning!/Gevaar!/Danger!/Fare!



2

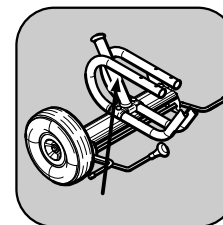
Typenschild

Identification plate
Typeplaatje
Plaque signalétique
Typeskilt



Muster/Specimen/Model/Modèle/Model

- DE** Bitte Ihr Typenschild **umseitig ausfüllen!** Das PUKY-Typenschild ist, wie auf der folgenden Zeichnung beschrieben, an den Fahrzeugen angebracht und für Ersatzteilbestellungen bei Ihrem Fachhändler zu notieren.
- GB** Please **complete the identification plate on the vehicle passport page.** The PUKY identification plate is fitted to the cycles as shown in the drawings below and must be noted down for ordering replacement parts from your dealer.
- NL** **Typeplaatje aan de ommezijde a.u.b. invullen!** De voertuig is voorzien van een PUKY kenplaat – zie ook de volgende afbeeldingen-en is bestemd voor het bestellen van reserveonderdelen door uw dealer.
- FR** **Remplissez votre plaque signalétique au verso S.V.P. !** La plaque signalétique PUKY est apposée sur les véhicules à l'endroit indiqué sur les croquis suivants et les indications qu'elle donne devront être fournies à votre distributeur lors des commandes de pièces de rechange.
- DK** **Udfyld typeskiltet på den anden side!** PUKY-typeskiltet er som beskrevet på følgende tegning, placeret på køretøjerne og skal noteres ved reservedelsbestilling hos Deres specialhandel.



Typenschild/Identification plate/Typeplaatje/Plaque signalétique/Typeskilt

23

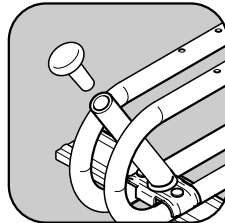
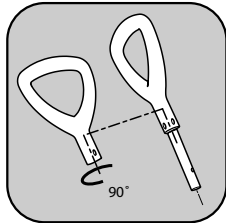
DK DANSK



8.2 Skydestang



Den delelige, indstillelige skydestang på den trehjulede cykel gør både Dem og Deres barn mobil. De kan køre en tur med Deres barn for den rene fornøjelses skyld eller gå ud for at købe ind. Hvis De trykker skydestangens håndtag ned, løftes cyklens forhjul og den kan styres i en vilkårlig retning. Hvis skydestangen ikke skal anvendes, lukkes rørenden på køretøjet med den lukkeprop, der medfølger.

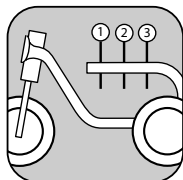
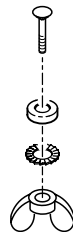


8.3 Indstilling af sædet

Kontroller om sædets position er tilpasset til barnets størrelse. De kan vælge mellem to eller tre positioner. Til indstilling af positionen løsnes den pågældende vingemøtrik og sædet sættes i den ønskede position.



Ved demontering og montering af sædeindstillingen skal De være opmærksom på placeringen af de eventuelt forskellige skruelængder og rækkefølgen for spændeskiver og sikringer. Spænd først vingemøtrikkerne manuelt, når alle skrueerne er monteret.



tre sædepositioner



Formonter først begge skrue ved montering af sædet og spænd derefter.

DE DEUTSCH



1. Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf dieses PUKY-Dreirades. Sie haben hiermit ein Produkt erworben, das Ihrem Kind sicherlich große Freude bereiten wird. Diese Bedienungsanleitung enthält Informationen zum sicheren Betrieb und zur Pflege dieses neuen Dreirades. Bei Fragen oder Problemen wenden Sie sich an Ihren Fachhändler oder nutzen Sie unseren Internet-Kontakt: www.puky.de.

2. Inbetriebnahme des Dreirades



Ihr Dreirad wurde von Ihrem Fachhändler betriebsbereit montiert, so dass keine Montagearbeiten notwendig sind. **Vergewissern Sie sich bitte, dass der Sicherheitscheck von Ihrem Fachhändler durchgeführt wurde.**

3. Verantwortung der Eltern



Das Dreirad entspricht den Bestimmungen der Europa Norm EN 71, gekennzeichnet durch das CE-Symbol. Bei bestimmungsgemäßem Einsatz sind Gefährdungen während des Spielbetriebes weitgehend ausgeschlossen. Bedenken Sie jedoch, dass durch das natürliche Spielbedürfnis und das Temperament von Kindern unvorhersehbare Situationen und Gefahren auftreten können, die eine Verantwortung seitens des Herstellers ausschließen. Unterweisen Sie deshalb die Kinder im richtigen Umgang mit dem Dreirad und machen Sie sie auf mögliche Gefahren aufmerksam.

4. Warnhinweise



Die Kinder müssen geschlossene Schuhe tragen. Das Dreirad darf nicht in der Nähe von Treppen, Abhängen, abschüssigem Gelände, Schwimmbecken und anderen Gewässern gefahren werden. Treppen im Umfeld sind so zu sichern, dass die Kinder sie auf keinen Fall mit dem Dreirad hinauf- oder hinunterfahren können.



5. Gebrauch



Das Dreirad bitte nur im geeigneten Spielbereich und Schonraum gebrauchen. Es entspricht nicht der StVZO und darf nicht im Straßenverkehr eingesetzt werden. Die zugelassene **Gesamtbelastung beträgt maximal 25 kg.**

6. Pflege und Wartung

Verwenden Sie zur Säuberung umweltfreundliche, keinesfalls aggressive oder ätzende Reinigungsmittel. Das Fahrzeug ist vor Streusalz zu schützen und eine längere Lagerung in feuchten Räumen (z.B. Garage) ist zu vermeiden.

Achtung! Fahrzeug nicht mit Hochdruckreiniger (bzw. Dampfstrahler) reinigen.



Überprüfen Sie regelmäßig (bei häufigem Spielbetrieb entsprechend öfter) alle Teile auf möglichen Verschleiß, den festen Sitz aller Schraubverbindungen und Schutzeinrichtungen (z.B. Schutz-/Bremskappen). Damit das hohe, konstruktiv vorgegebene Sicherheitsniveau erhalten bleibt, sind verschlissene Teile sofort auszutauschen.

Originalersatzteile beziehen Sie über Ihren PUKY-Fachhändler.

Verschleißteile: Bereifung, Griffbezüge, Bremse/Bremskappen.



Achtung! Ähnlich wie bei Autoreifen besteht bei vulkanisiertem Naturkautschuk die Gefahr der Fleckenbildung im Bereich der Aufstandflächen der Räder. Bitte Kontaktfläche zwischen Boden und Reifen schützen. Vorsicht ist bei mit Lösungsmitteln verklebten Böden wie Teppich und insbesondere PVC geboten.

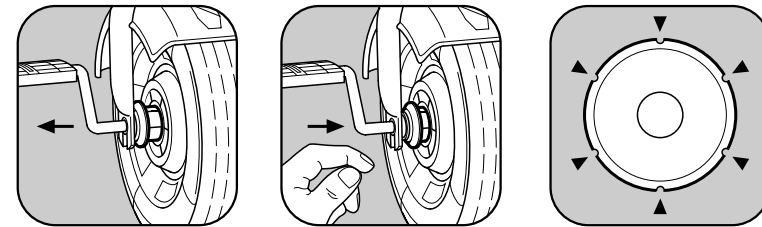
7. Sachmängelhaftung

Es gilt die gesetzliche Sachmängelhaftung. Schäden die durch unsachgemäße Beanspruchung, Gewalteinwirkung, ungenügende Wartung oder durch normale Abnutzung entstehen, sind von der Sachmängelhaftung ausgeschlossen.

8. Betjeningshenvisninger

8.1 Friløbsautomatik

På grund af friløbsautomatikken sikres en sikker skubbedrift. Her kan barnets fødder hvile på pedalerne. Hvis denne automatik hindrer indlæringsfasen i forbindelse med cykling, så kan navet låses ganske simpelt, så en normal, fast fremdrift er garanteret.



Automatik

Kørsel fremad og friløb. Til dette formål skal låseringen trækkes udad mod gafflen.

Direkte fremdrift

Kørsel fremad og bagud. Ved at dreje skal en streg af låseringen dækkes med en pil af hjulet. Låseringen kan så trykkes ind i hjullegemet.

TIP

Hvis man drejer hjulet og samtidig trykker er det lettere at finde låsepositionen.



5. Brug



Den trehjulede cykel må kun anvendes på egnede legeområder og i dertil egnede rum. Den er ikke i overensstemmelse med loven om indregistrering af motorkøretøjer og må derfor ikke anvendes ude i trafikken. Den tilladte **samlæde belastning er maks. 25 kg.**

6. Pleje og vedligeholdelse

Ved rengøring anvendes miljøvenlige, aldrig aggressive eller ætsende rengøringsmidler. Cyklen skal beskyttes mod vejsalt og må ikke opbevares i fugtige rum (f.eks. garage) i længere tid.

OBS! Køretøjet må ikke rengøres med højtryksrensere (eller dampstråler).



Kontroller regelmæssigt (ved hyppig anvendelse oftere) alle dele for eventuelt slid og at alle skrueforbindelser og beskyttelsesanordninger (f.eks. beskyttelses-/bremsekapper) sidder korrekt. For at opretholde det høje, konstruktive sikkerhedsniveau, skal slidte dele udskiftes straks.

Originale reservedele kan bestilles via Deres PUKY-specialforretning.

Sliddele: Dæk, greb, bremser/bremsekapper.



OBS! "Som ved bildæk er der ved vulkaniseret naturgummi fare for dannelsen af pletter, der hvor hjulene står. Beskyt kontaktfladen mellem underlag og dæk. Vær forsigtig ved gulve, der er fastklæbet med opløsningsmidler som ved tæpper og specielt PVC.

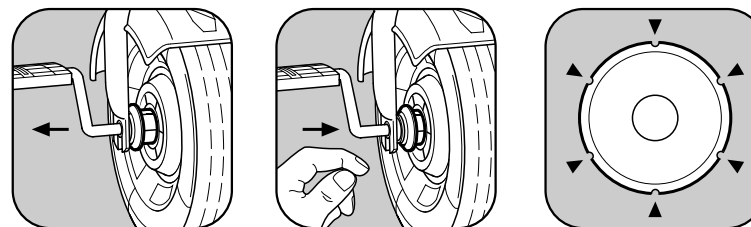
7. Garanti for mangler

Her gælder lovreglerne for garanti i forbindelse med mangler. Skader, der opstår pga. uhensigtsmæssig brug, voldsomme påvirkninger, utilstrækkelig vedligeholdelse eller normal slitage er ikke omfattet af garantien i forbindelse med mangler.

8. Bedienhinweise

8.1 Freilaufautomatik

Durch die Freilaufautomatik ist ein sicherer Schiebebetrieb gewährleistet. Dabei können die Füße des Kindes auf den Pedalen ruhen. Behindert die Automatik die Lernphase des Dreiradfahrens, so kann die Nabe durch einen kleinen Handgriff arretiert werden, so dass ein normaler, starrer Dreiradantrieb gewährleistet ist.



Automatik

Vorwärtsgang und Freilauf. Hierzu muß der Arretierring nach außen an die Gabel gezogen werden.

Direktantrieb

Vorwärts- und Rückwärtsgang. Hierzu muß ein Strich des Arretierrings durch Drehen mit einem Pfeil des Rades in Deckung gebracht werden. Der Arretierring kann dann in den Radkörper gedrückt werden.

TIP

Durch Drehen des Rades bei gleichzeitigem Drücken ist es einfacher, die Arretierungsposition zu finden.

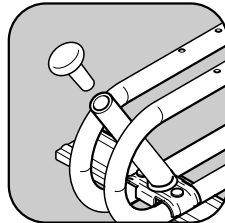
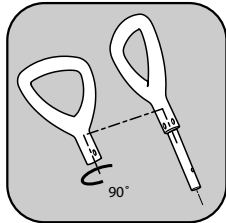


8.2 Schiebestange



Die teilbare-, verstellbare Schiebestange des Dreirades macht Sie und Ihr Kind gleichermaßen mobil. Im spielerischen Einsatz können Sie mit Ihrem Kind Spazieren fahren, oder zum Einkaufen gehen. Wenn Sie den Handgriff der Schiebestange herunterdrücken, hebt sich das Vorderrad Ihres Dreirades und es läßt sich mühelos in jede Richtung steuern.

Falls Sie die Schiebestange einmal nicht benötigen, verschließen Sie das Rohr-ende am Fahrzeug mit dem im Lieferumfang enthaltenen Verschußstopfen.

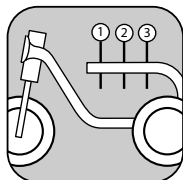
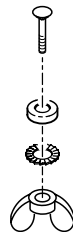


8.3 Sitzverstellung

Überprüfen Sie, ob die Sitzposition auf die Körpergröße Ihres Kindes angepaßt ist. Sie können zwischen zwei bzw. drei Sitzpositionen wählen. Lösen Sie zum Verstellen der Position die entsprechenden Flügelmuttern und bringen den Sitz in die gewünschte Stellung.



Achten Sie bei der Demontage und Montage zur Sitzverstellung auf die Positionen der ggf. unterschiedlichen Schraubenlängen und auf die Reihenfolge der Unterlegscheiben und Sicherungen. Ziehen Sie die Flügelmuttern per Hand erst fest, wenn alle Schrauben montiert sind!



drei Sitzpositionen



Bei Montage des Sitzes beide Schrauben vormontieren und dann erst fest anziehen.



1. Indledning

Tillykke med købet af denne trehjulede cykel fra PUKY. De har nu fået et produkt, der sikkert vil vække stor glæde hos Deres barn.

Denne brugsanvisning indeholder informationer til sikker drift og vedligeholdelse af den nye trehjulede cykel. Ved spørgsmål eller problemer kan De henvende Dem til Deres specialhandel eller benytte vores internet-kontakt: www.puky.de.

2. Ibrugtagning af den trehjulede cykel



Forhandleren har færdigmonteret den trehjulede cykel, så det ikke er nødvendigt at udføre monteringsarbejde. **Kontroller, at forhandleren har foretaget en sikkerhedskontrol.**

3. Forældrenes ansvar



Den trehjulede cykel er i overensstemmelse med den europæiske norm EN 71, kendetegnet med CE-symbolet.

Ved korrekt anvendelse er farer under leg nærmest udelukket. Tænk dog på, at der pga. børns naturlige legebehov og temperament kan optræde uforudsigelige farer, som producenten ikke kan være ansvarlig for. Giv derfor børnene undervisning i korrekt brug af den trehjulede cykel og gør børnene opmærksom på mulige farer.

4. Advarselshenvisninger



Børnene skal anvende lukkede sko. Den trehjulede cykel må ikke køre i nærheden af trapper, skråninger, stejle områder, svømmebassiner og andre områder med vand. Trapperne sikres på en sådan måde, at børnene hverken kan køre op eller ned.

FR FRANÇAIS

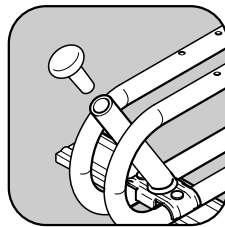
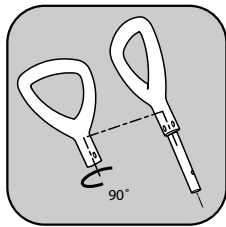


8.2 Barre de guidage



La barre de guidage, démontable et réglable en longueur, du tricycle vous garantit la même mobilité pour vous et votre enfant. Lors de l'utilisation dans un cadre ludique, vous pouvez partir en promenade ou faire les courses avec votre enfant. En appuyant vers le bas sur la poignée de la barre de guidage, vous soulevez sans effort la roue avant du tricycle pour diriger l'engin sans peine dans la direction voulue.

Lorsque vous n'avez plus besoin de la barre de guidage, vous pourrez obturer l'extrémité du tube avec le bouchon fourni.

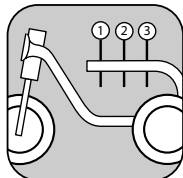
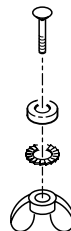


8.3 Réglage du siège

Vérifiez si la position du siège est adaptée à la taille de votre enfant. Vous avez le choix entre deux ou trois positions du siège. Pour changer la position, desserrez les écrous papillon et amenez le siège à la position souhaitée.



Lors du démontage et remontage pour le réglage du siège, veillez aux positions des vis qui sont éventuellement de différentes longueurs et observez l'ordre de montage des rondelles et des éléments de blocage. Montez d'abord toutes les vis avant de serrer les écrous papillon à la main.



trois positions du siège



Lors du montage du siège, visser d'abord légèrement les deux vis avant de les serrer à fond.

GB ENGLISH



1. Introduction

Congratulations on buying this PUKY tricycle. In it you have acquired a product which is sure to give your child a great deal of pleasure. This user manual contains advice on using this new tricycle safely and looking after it. If you have any questions or problems, please consult your specialist dealer or make use of our Internet address: www.puky.de.

2. Using the tricycle for the first time

Your tricycle has been assembled by your specialist dealer and is ready for use, so that no assembly work is necessary. **Please make sure that your specialist dealer has carried out the safety check.**



3. Parents' responsibility

The tricycle meets the requirements of European Standard EN 71 as indicated by the CE mark.



Hazards during play with the tricycle have been largely ruled out in proper use. Bear in mind however that children's temperament and natural impulse to play may give rise to unpredictable situations and dangers for which the manufacturer cannot be held responsible. You should therefore teach your children how to use the tricycle correctly and make them aware of potential dangers.

4. Warnings



Children must wear shoes which fully enclose their feet. The tricycle must not be ridden near staircases, slopes, sharp inclines, swimming pools or other bodies of water. Flights of stairs and steps in the surrounding area must be secured so that children cannot under any circumstances ride the tricycle up or down them.

5. Use



Please use the tricycle only in suitable and specially reserved play areas. It does not comply with the Road Transport Licensing Regulations (StVZO) and may not be used in road traffic. The permitted **maximum total load is 25 kg.**



6. Care and maintenance

Use environmentally friendly products for cleaning, which may not be aggressive or caustic. The vehicle is to be protected from de-icing salt and long periods of storage in damp areas (e.g. a garage) are to be avoided.

Attention! Don't use a high pressure cleaning machine for cleaning the vehicle.



Check all parts regularly for possible wear and tear (or more often if use is frequent) and that all screw connections and protective equipment (e.g. protective and brake caps) are secure.

To maintain the high level of safety required of the design, worn parts must be replaced immediately.

Genuine spares are supplied by your PUKY specialist dealer.

Wear-and-tear-parts: tyre, handlebar grip, brake/brakecaps.



Caution! As on car tyres, with vulcanised natural rubber there is a risk of stain formation around the wheels' contact surface. Please protect the contact surface between ground and tyres. Care is required with solvent-bonded floors such as carpets and especially PVC.

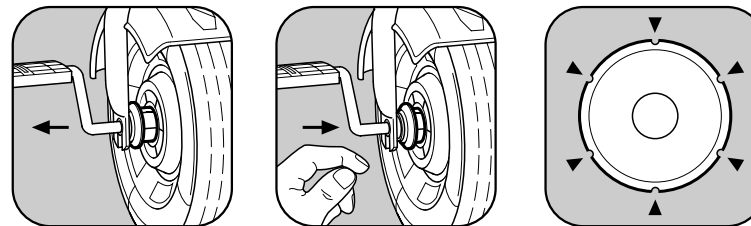
7. Warranty

The legal warranty rules apply. Damages occurring from inappropriate use, violence, lacking maintenance or normal wear-and-tear are excluded from any warranty claims.

8. Remarques concernant l'utilisation

8.1 Roue libre

Le système de roue libre automatique permet une utilisation sans danger du tricycle en laissant les pieds de l'enfant reposer sur les pédales. Si vous estimez que ce système de roue libre empêche votre enfant d'apprendre à pédaler, il suffit d'enclencher le système de blocage du moyeu, permettant ainsi l'entraînement direct de la roue et des pédales.



Roue libre automatique

Marche avant et roue libre. Pour cela, le verrouillage doit être tiré au niveau de la fourche.

Entraînement direct

Marche avant et arrière. Pour cela, le trait de marquage de la bague de verrouillage doit être amené, par rotation, en face de la flèche se trouvant sur la roue. La bague de verrouillage peut alors être renfoncée dans la jante.

TRUC

Il est plus facile de trouver la position de verrouillage en tournant la roue et en appuyant simultanément sur la bague.



5. Utilisation

N'utilisez le tricycle que dans les espaces de jeux et les environnements adaptés à son utilisation. Le tricycle ne satisfait pas aux prescriptions du Code de la Route et ne doit pas être utilisée dans la circulation. **Le poids total autorisé pour ce tricycle est de 25 kg.**



6. Soins et entretien

Pour le nettoyage, n'utilisez que des produits écophiles, en aucun cas agressifs, ni acides. Le tricycle doit être protégé contre le sel projeté et un stockage prolongé dans des locaux humides (p. ex. garage) doit être évité.

Attention! Ne pas utiliser d'appareils à haute pression (jet de vapeur) pour nettoyer le véhicule.



Contrôlez régulièrement (plus fréquemment en cas d'utilisation intensive) le bon état de toutes les pièces ainsi que des liaisons vissées et des équipements de protection (p. ex. chapeaux de protection/freinage).

Afin de conserver le niveau de sécurité élevé offert par ce type de construction, il convient de remplacer immédiatement toutes les pièces usées.

Vous obtiendrez les pièces de rechange auprès de votre concessionnaire PUKY.
Pièces d'usure: enveloppe, poignée de guidon, frein/chapeau de frein.



Attention! A l'instar des pneus pour automobiles, le caoutchouc vulcanisé présente le risque de formation de tâches sur la surface d'appui des pneus. Protégez la surface de contact entre pneu et sol ; la plus grande prudence est recommandée avec les sols collés avec des solvants comme les moquettes et surtout le PVC.

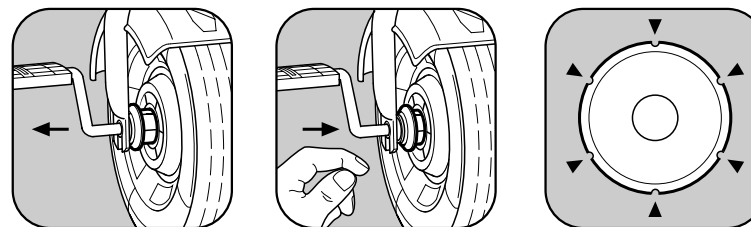
7. Garantie pour défauts de la chose

S'applique la garantie légale pour défauts de la chose. Cette garantie ne couvre pas les dommages dus à une utilisation inappropriée, au recours à la force, à une maintenance insuffisante ou à l'usure normale.

8. Operating guide

8.1 Automatic freewheeling

Automatic freewheeling ensures safe pushing during which the child's feet can rest on the pedals. If automatic freewheeling interferes with learning to ride the tricycle, the hub can be locked with a small handle, so ensuring normal rigid drive of the tricycle.



Automatic

Forward and reverse movement. For this the locking ring must be pulled outwards to the fork.

Direct drive

Forward and reverse movement. For this the locking ring must be rotated so that a line on it covers an arrow on the wheel. The locking ring can then be pressed into the wheel centre.

TRICK

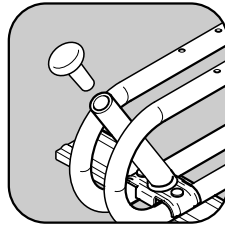
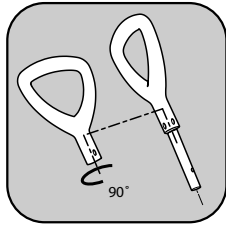
It is easier to locate the locking position by turning the wheel and pressing at the same time.



8.2 Push-bar



The tricycle's detachable and adjustable push-bar makes you and your child equally mobile. Using the tricycle for play, you can take your child out walking or shopping. If you press the handle on the push-bar downwards, the tricycle's front wheel comes up and it can be steered easily in any direction. If at any time you do not need the push-bar close the tube end on the tricycle with the appropriate plug, which is included in the scope of delivery.

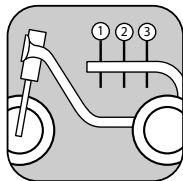
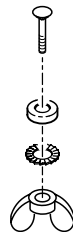


8.3 Seat adjustment

Check whether the seat position is adjusted to the body size of your child. You can choose from two or three seat positions. To adjust the seat position loosen the corresponding wing nut and move the seat to the desired height.



During disassembly and assembly for the purpose of adjusting the seat observe the positions of the possibly different screw lengths and the sequence of washers and screw retentions. Tighten the wing nuts by hand only after all screws have been assembled!



three seat positions



When assembling the seat preassemble both screws before tightening them.



1. Introduction

Toutes nos félicitations pour l'achat de ce tricycle PUKY. Vous venez d'acheter un produit qui apportera certainement de grandes joies à votre enfant. Cette notice d'utilisation est destinée à vous apporter des informations nécessaires à l'utilisation en toute sécurité et à l'entretien de ce nouveau tricycle. En cas de questions ou de problème, veuillez vous adresser à votre revendeur ou utilisez notre contact sur Internet : www.puky.de

2. Mise en service du tricycle



Votre tricycle a déjà été monté par votre revendeur, de sorte que vous n'avez pas besoin d'effectuer des travaux de montage. **Veillez toutefois vous assurer que le revendeur a bien effectué le contrôle de sécurité de votre tricycle.**

2. Responsabilité parentale

Le tricycle satisfait aux prescriptions de la norme européenne EN 71, caractérisée par le logo CE.



En cas d'utilisation conforme, tout danger résultant des activités de jeu peut être quasiment exclu. Songez toutefois qu'en raison du besoin d'activité physique et du tempérament des enfants, des situations imprévues peuvent survenir qui excluent toute responsabilité du fabricant. C'est pourquoi, vous devez instruire les enfants de l'utilisation conforme du tricycle et de les avertir des dangers possibles.

4. Avis de sécurité



Il est nécessaire de porter des chaussures fermées. Les enfants ne doivent pas utiliser le tricycle à proximité d'escaliers, de pentes, de terrains en pente, de bassins et autres points d'eau. Les escaliers des environs doivent être assurés de façon à ce que les enfants ne puissent y accéder de quelque manière que ce soit avec le tricycle.

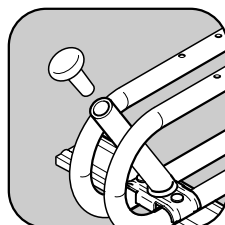
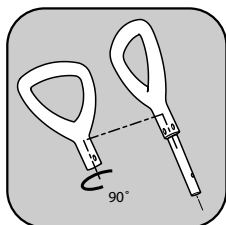


8.2 Schuifstang



De splitsbare-, verstelbare schuifstang van de driewieler maakt u en uw kind in dezelfde mate mobiel. Al spelende kunt u met uw kind een ritje maken of gaan winkelen. Indien u de handgreep van de schuifstang naar beneden duwt, wordt het voorwiel van uw driewieler opgetild en kan het zonder moeite in iedere richting bestuurd worden.

Hebt u de schuifstang dan al eens niet nodig, dan sluit u het buisuiteinde aan de driewieler af met de meegeleverde afsluitstop.

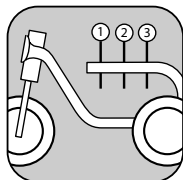
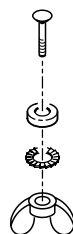


8.3 Zadelverstelling

Controleer of de zadelstand is aangepast aan de lichaamsgrootte van uw kind. U kunt kiezen tussen twee resp. drie zadelstanden. Draai om de stand te verstellen de vleugelmoeren los en breng het zadel in de gewenste stand.



Let bij de demontage en montage voor de zadelverstelling op de posities van de evt. verschillende schroeflengtes en op de volgorde van de onderlegplaatjes en borgingen. Draai de vleugelmoeren met de hand pas vast als alle schroeven gemonteerd zijn!



drie zadelposities



Bij montage van het zadel beide schroeven eerst aanbrengen en dan pas vast aandraaien.



1. Inleiding

Van harte gefeliciteerd met de aankoop van deze PUKY-driewieler. U bent hiermee in het bezit gekomen van een product waarvan uw kind beslist veel plezier zal hebben.

Deze gebruiksaanwijzing bevat informatie over het veilig gebruik en het onderhoud van de nieuwe driewieler. Neem bij vragen of problemen contact op met uw leverancier of raadpleeg onze website: www.puky.de

2. Ingebruikneming van de fiets



Uw driewieler is door uw leverancier al gebruiksklaar gemaakt, zodat er geen montagewerkzaamheden noodzakelijk zijn. **Vraag na of uw leverancier een veiligheidscontrole heeft uitgevoerd.**

3. Verantwoording van de ouders

De driewieler voldoet aan de voorschriften van de Europese norm EN 71. Dit kunt u zien aan de CE-markering.



Als de driewieler volgens voorschrift wordt gebruikt, zijn gevaren tijdens het spelen vrijwel uitgesloten. Maar besef wel dat zich door de natuurlijke behoefte om te spelen en het temperament van kinderen onverwachte situaties en gevaren kunnen voordoen waarvoor de fabrikant niet aansprakelijk is. Leer uw kinderen daarom hoe ze met de driewieler moeten omgaan en wijs ze op mogelijke gevaren.

4. Waarschuwingen



Bij het rijden op de driewieler moeten gesloten schoenen gedragen worden. De driewieler mag niet worden gebruikt in de buurt van trappen, hellingen, aflopend terrein, zwembaden en ander water. Trappen in de omgeving dienen zodanig beveiligd te worden dat kinderen er in geen geval met hun driewieler kunnen op- of afrijden.



5. Gebruik

Gebruik de driewieler alleen op daartoe geschikte speelplaatsen en op ander terrein waar dit veilig is. De driewieler is niet goedgekeurd voor het wegverkeer en mag daar dan ook niet gebruikt worden. De toegestane **totaalbelasting bedraagt maximaal 25 kg.**



6. Onderhoud

Gelieve voor de reiniging van milieuvriendelijke, in geen geval agressieve of bijtende, reinigingsmiddelen gebruik te maken. Het voertuig dient tegen strooi-zout beschermd te worden en een langere opslag in vochtige lokalen (bijvoorbeeld garage) dient vermeden te worden. **Pas op! Bij het schoonmaken van het voertuig geen hogedrukreiniger (stoomspuit) gebruiken.**



Controleer regelmatig (dienovereenkomstig vaker indien er frequent mee gespeeld wordt) alle onderdelen op mogelijke slijtage. Kijk tevens de vaste zitting van alle schroefverbindingen en beschermingsinrichtingen (bijvoorbeeld beschermings-/remkappen) na.

Opdat het omwille van de constructie hoge veiligheidsniveau behouden blijft, dienen versleten onderdelen onmiddellijk te worden uitgewisseld; het voertuig mag voor de instandhouding om veiligheidsredenen niet gebruikt worden.

Originele reserveonderdelen kan u bij uw PUKY-vakhandelaar verkrijgen.

Slijtagedelen: Banden, Handvatten, Rem/remkap.



Opgelet! Evenals dit bij autobanden het geval is, zijn ook driewielerbanden van ge vulcaniseerd natuurrubber gevoelig voor vlekvorming op de rijvlakken. Bescherm daarom het contactvlak tussen grond en banden. Wees voorzichtig bij vloeren die zijn verlijmd met oplosmiddelen, zoals tapijt en vooral PVC.

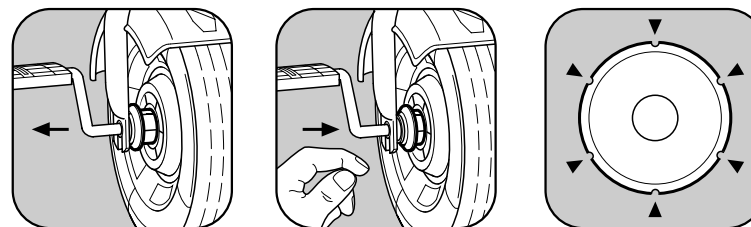
7. Aansprakelijkheid bij gebreken aan goederen

Geldig is de wettelijke aansprakelijkheid. Schades ontstaan door onjuist gebruik, geweld, onvoldoende onderhoud en normale slijtage zijn van deze aansprakelijkheid uitgesloten.

8. Bedieningsinstructies

8.1 Automatische vrijloop

De automatische vrijloop zorgt ervoor dat de driewieler probleemloos geduwd of getrokken kan worden. Daarbij kan uw kind zijn voeten op de pedalen houden. Als de automatische vrijloop in de leerfase een belemmering vormt, kan de naaf met een enkele handgreep vergrendeld worden, waardoor een normale, starre driewielaandrijving gewaarborgd is.



Automatik

Vooruitrijden en vrijloop. Hiertoe moet de vergrendeling naar buiten tegen de vork worden getrokken.

Directe aandrijving

Vooruit- en achteruitrijden. Hiertoe moet de grendelring zodanig worden gedraaid, dat een streep van de ring gelijk komt te staan met een pijl van het wiel. De grendelring kan dan in het wiellichaam worden gedrukt.

TIP

Als het wiel op het moment waarop de ring in het wiellichaam wordt gedrukt, wordt gedraaid, is het gemakkelijker de vergrendelingspositie te vinden.